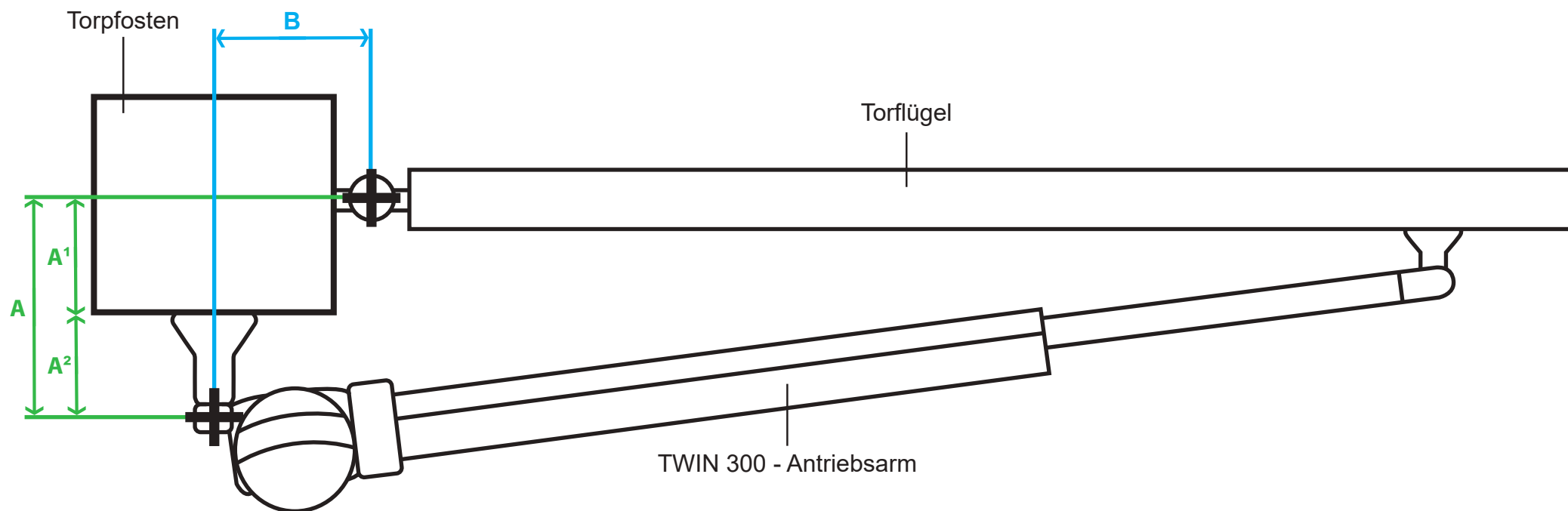


DE



Bitte überprüfen Sie anhand der unten aufgeführten Zeichnung, ob Ihr Drehtor die erforderlichen Einbaumaße des TWIN 300 Drehtorantriebs gewährleistet.

Bitte beachten Sie zusätzlich die Hinweise „Überprüfungen vor der Installation“ auf Seite 6 in der Montageanleitung.



$$A = A^1 + A^2 = \text{min } 140 \text{ mm} \quad A^1 = \text{min } 50 \text{ mm} \quad A^2 = 90 \text{ mm} \quad B = \text{min } 140 \text{ mm}$$

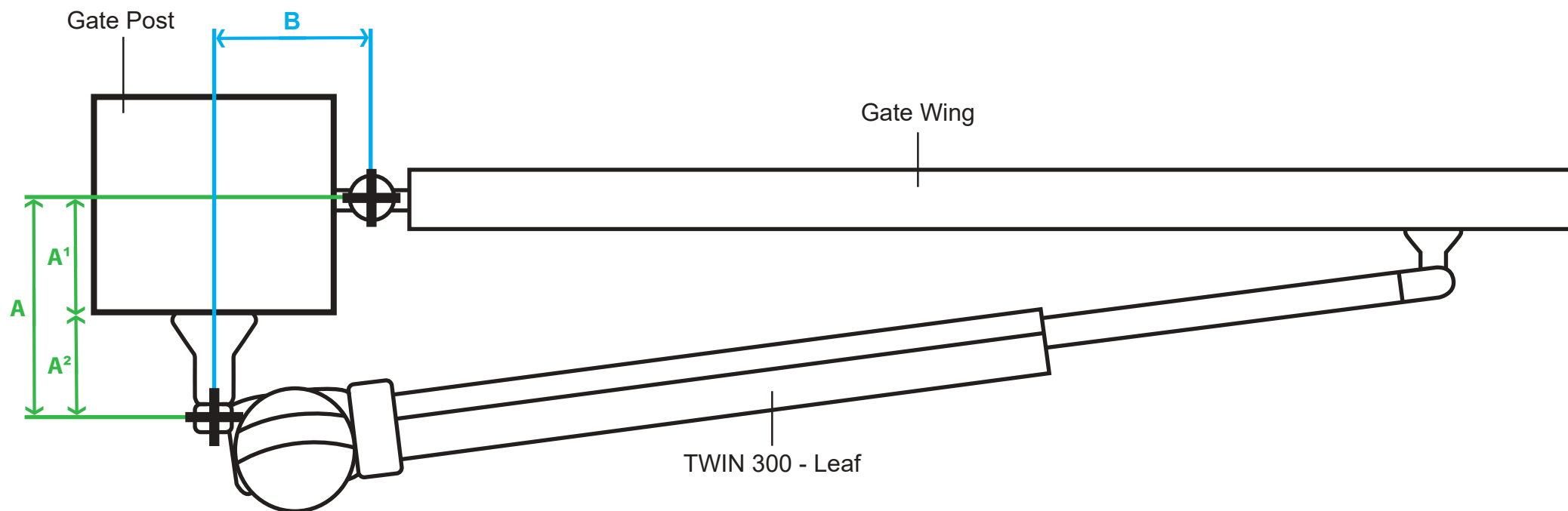
Das **A** und **B** Maß bestimmt die beiden Abstände zwischen den Drehpunkten (+) des Torflügels und des TWIN 300 Antriebsarmes. Bei einer Montage mit falschen Einbaumaßen kann der TWIN 300 Antrieb nicht oder nicht dauerhaft funktionieren!

GB



Please check with the drawing below if your hinged door is the right one regarding to the installation dimensions of the TWIN 300 swing gate operator.

Please also pay attention at the notes „checks before installation“ on page 6 in the manual.



$$A = A^1 + A^2 = \text{min } 140 \text{ mm} \quad A^1 = \text{min } 50 \text{ mm} \quad A^2 = 90 \text{ mm} \quad B = \text{min } 140 \text{ mm}$$

The **A** and **B** measure determines the two distances between the pivot points (+) of the gate-wing and the TWIN 300-leaf. If installed with incorrect mounting dimensions, the TWIN 300 cannot function at all or not permanently.